

KOVOHUTY, a.s.



VÝROČNÁ SPRÁVA

ZA ROK 2017

Obsah

| | |
|---|----|
| Vážení akcionári!..... | 1 |
| Predmet činnosti..... | 2 |
| Trhový potenciál..... | 3 |
| Výroba..... | 4 |
| Vlastnícka štruktúra a predstavitelia firmy | 5 |
| Vízia a poslanie..... | 7 |
| Životné prostredie..... | 8 |
| Sociálna oblasť..... | 9 |
| Ostatné | 10 |
| Kontaktné informácie | 11 |

Prílohy strana 13

Vážení akcionári!

V roku 2017 sa nám podarilo prekročiť plánovaný výrobný cieľ, ktorý bol vo výške 40.000 t Cu anód a vyrobili sme 43.817 t Cu anód, čo je prekročenie plánu o 9,53 %.

Medziročne sme zaznamenali zníženie v objeme výroby anód o 3.293 t Cu, čo je o 7 % menej vyrobených anód ako v roku 2016.

| Výrobok | 2017 | 2016 |
|--------------------|-------------|-------------|
| Anódy | 43.817 t Cu | 47.106 t Cu |
| Konvertorové úlety | 795 t | 872 t |
| Šachtové úlety | 948 t | 1.164 t |
| Šachtová troska | 19.997 t | 21.134 t |

Výrobné tržby nám v porovnaní s predchádzajúcim rokom vzrástli zo 14.623 tis. EUR na 16.261 tis. EUR, čo predstavuje nárast o 11,20%. Spoločnosť pracovala výlučne v režime prepracovania dodávanej medenej suroviny. Rok 2017 tak naša spoločnosť ukončila so ziskom vo výške 541 tis. EUR.

Rozhodujúce vplyvy na hospodársky výsledok spoločnosti v roku 2017 boli:

- výroba anód bola splnená na 110 %,
- výroba konvertorových úletov bola splnená na 98,64 %, priemerná realizačná cena však bola vyššia oproti plánu o 653,78 EUR/t, t. j. o 64,56 %

Investície dosiahli v roku 2017 výšku 2.736 tis. EUR, čo oproti predchádzajúcemu roku 2016 predstavuje nárast o 1.842 tis. EUR, t. j. o 206%. Medzi najvýznamnejšie technologické investície v roku 2017 patrili generálna oprava anódovej pece, zmena horákového systému anódovej pece a zvýšenie váhy odlievaných medených anód z 295 kg na 420 kg.

Priemerný počet pracovníkov vzrástol v porovnaní s rokom 2016 zo 146 na 157. Za rok 2017 dosiahla priemerná mesačná mzda výšku 1.399 EUR, oproti roku 2016 je vyššia o 172 EUR, t. j. o 14 %.

V oblasti životného prostredia, boli ako aj v predchádzajúcich rokoch vyvíjané aktivity zamerané na dodržanie emisných limitov pre vodu a ovzdušie.

Hlavnými cieľmi pre rok 2018 sú:

- plnenie plánu výroby anód vo výške 40.000 t Cu,
- úspora v oblasti spotreby energií a ostatných prevádzkových nákladov na jednotku produkcie,
- realizácia investícií a opráv podľa plánu,
- znižovanie záťaže na životné prostredie a zlepšovanie jeho celkového stavu,
- dosiahnutie plánovaného hospodárskeho výsledku.

Predmet činnosti

Spoločnosť Kovohuty, a. s. bola založená 3. augusta 2000 a 18. septembra 2000 bola zapísaná do obchodného registra Okresného súdu Košice I.

Kovohuty, a. s. sú jedinou slovenskou metalurgickou spoločnosťou s dlhou históriou a tradíciou produkcie medi. Vo svojich podnikateľských aktivitách sa zameriavajú na recykláciu medených odpadov rôznej kvality tavením a následnou rafináciou.

Hlavné produkty spoločnosti sú:

- medené anódy 90,01 % tržieb,

Vedľajšie produkty spoločnosti sú:

- konvertorové úlety 8,70 % tržieb,
- šachtové úlety 1,16 % tržieb,
- umelé kamenivo 0,13 % tržieb.

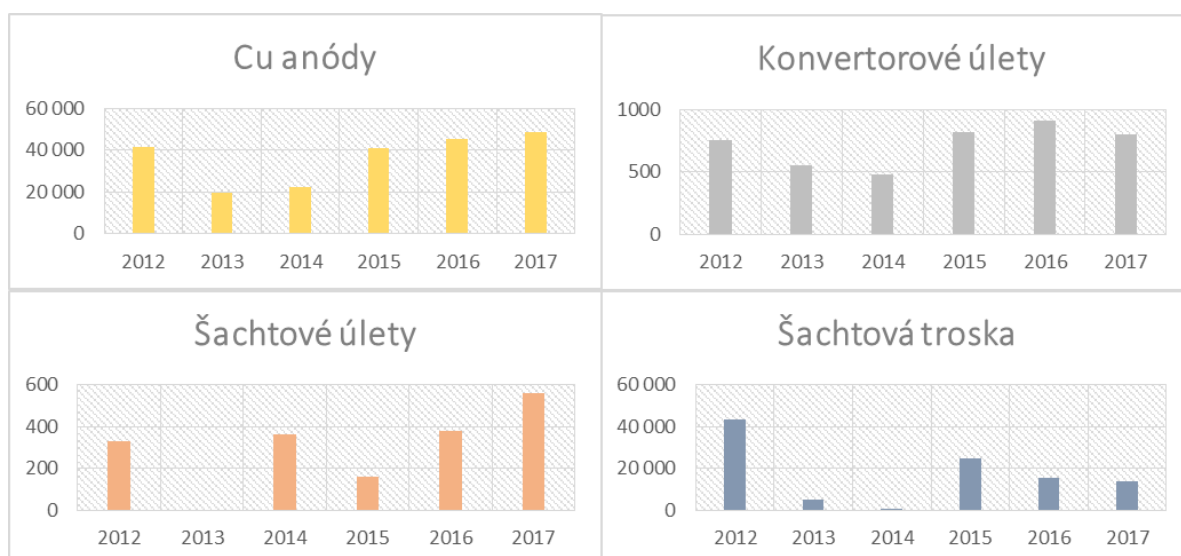
Trhový potenciál

Trhový potenciál Montanwerke Brixlegg AG spolu s dcérskou spoločnosťou Kovohuty, a. s. pri zohľadnení projektovanej kapacity výroby rafinovanej. medi predstavuje 150 tis. ton (100 tis. ton MWB + 50 tis ton Kovohuty).

Spoločnosť Montawerke Brixlegg AG, ktorá je vlastníkom spoločnosti Kovohuty, a. s. a konkurenčná spoločnosť Aurubis AG sú najväčšími výrobcami medených katód na európskom trhu. Kovohuty, a.s. ako výrobca rafinovanej medi nemajú na území Slovenskej republiky konkurenciu. Hlavnou činnosťou spoločnosti je prepracovávanie medených surovín do Cu anód pre materskú spoločnosť Montanwerke Brixlegg.

Predaj

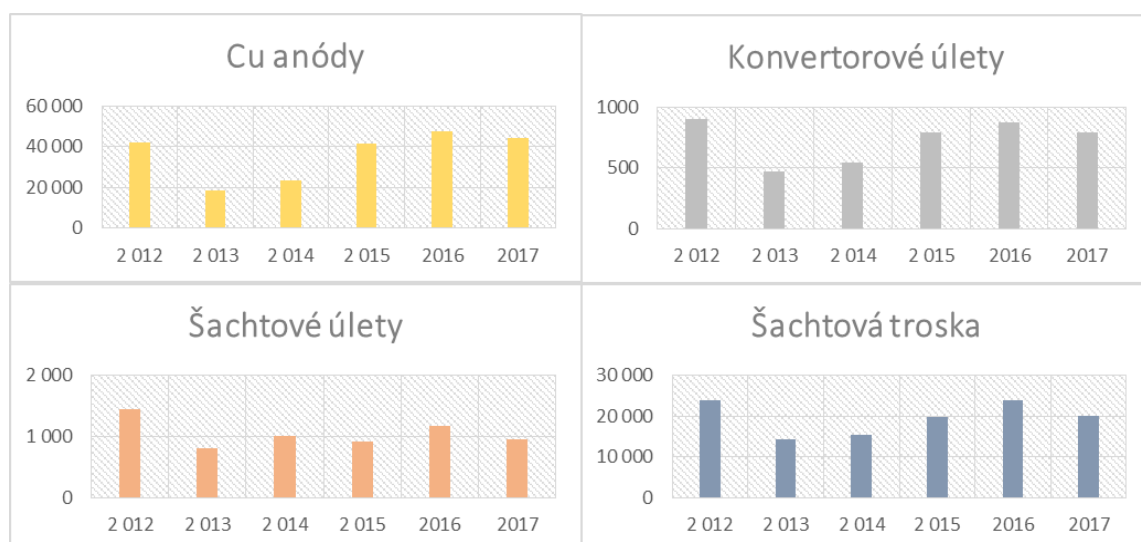
| PRODUKT (t) | 2 013 | 2 014 | 2 015 | 2 016 | 2017 |
|--------------------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Cu anódy | 19 385 | 22 169 | 41 137 | 45 170 | 48 634 |
| Konvertorové úlety | 555 | 479 | 815 | 908 | 797 |
| Šachtové úlety | - | 361 | 160 | 378 | 560 |
| Šachtová troska | 5 024 | 823 | 24 840 | 15 362 | 13 582 |



PREDMET ČINNOSTI, TRHOVÝ POTENCIÁL, VÝROBA

Výroba

| PRODUKT (t) | 2 013 | 2 014 | 2 015 | 2 016 | 2017 |
|--------------------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Cu anódy | 18 603 | 23 492 | 41 308 | 47 489 | 44 148 |
| Konvertorové úlety | 471 | 547 | 793 | 872 | 795 |
| Šachtové úlety | 805 | 1 007 | 913 | 1 165 | 948 |
| Šachtová troska | 14 266 | 15 370 | 19 900 | 23 846 | 19 997 |



Vlastnícka štruktúra a predstavitelia firmy

ŠTRUKTÚRA AKCIONÁROV K 31.12.2017

Montanwerke Brixlegg, Rakúsko - 100,00 %

Jediným akcionárom je rakúska mediarska spoločnosť Montanwerke Brixlegg AG, ktorá od 2. apríla 2012 patrí do švajčiarskej skupiny UMCOR AG, ktorej dcérska spoločnosť UMCOR Holding GmbH, Viedeň sa stala ich vlastníkom. Montanwerke Brixlegg AG sa zameriava na výrobu medených katód, medených čapov a výrobu drahých kovov.

Kovohuty, a. s. nemajú dcérske spoločnosti.

PREDSTAVENSTVO

Michal Jankaj - predseda predstavenstva od 4.8.2017

Ing. Jozef Dzuruš – člen predstavenstva od 31.10.2013, vzdelanie vysokoškolské, viacročná prax v riadiacich funkciách, zodpovedný za oblasť výroby, ekonomiky a obchodu.

Bart Buyens – člen predstavenstva od 01.07.2014, vzdelanie stredoškolské, viac než dvadsaťpäť ročná prax v oblasti príjmu materiálu a kvality medených surovín, zodpovedný za oblasť príjmu materiálu, kvality a nákupu ostatného materiálu.

DOZORNÁ RADA

Bernd Georg Käsmann - predseda Dozornej rady od 4.8.2017
- člen predstavenstva Montanwerke Brixlegg, AG

Mag. Gabriele Punz-Praxmarer – predseda Dozornej rady od 20.09.2011 do 4.8.2017
- člen predstavenstva Montanwerke Brixlegg, AG

VÍZIA A POSLANIE

- Bernhard Franz Uldrian** – člen Dozornej rady od 17.04.2014
- člen predstavenstva Montanwerke Brixlegg, AG
- Dr. Dietmar Leitlmeier** – člen Dozornej rady od 4.8.2017
- člen predstavenstva Montanwerke Brixlegg AG
- Michal Jankaj** – člen Dozornej rady od 23.10.2013 do 4.8.2017
- Peter Perháč** – člen Dozornej rady od 28.02.2013
- zástupca zamestnancov Kovohuty, a. s.
- Jozef Mlynár** – člen Dozornej rady od 12.11.2013
- zástupca zamestnancov Kovohuty, a. s.

Vízia a poslanie

VÍZIA

Našu budúcnosť vidíme:

- v prehĺbení tradície výroby medi,
- v dynamickej realizácii stratégie, ktorá prináša zvyšovanie hodnoty firmy,
- vo využívaní našich schopností a vlastností pre budovanie úspešnej viacnárodnej skupiny

POSLANIE

Efektívne získavať meď z odpadových surovín, vracat' ju do spracovateľského cyklu a tak šetriť neobnoviteľné zdroje našej zeme. Ekologickými technológiami spracovania odpadov zvyšovať stupeň recyklácie medi a pri jej spracovaní zhodnocovať aj ďalšie druhotné suroviny. Postupným vylepšovaním technológie a jej neustálou modernizáciou spracovávať meď a ostatné suroviny s cieľom znižovania nákladov a záťaže na životné prostredie.

Životné prostredie

V rámci ochrany životného prostredia dôsledne sledujeme zdroje znečistenia a množstvá znečisťujúcich látok, ktoré vznikajú našou podnikateľskou činnosťou.

V súlade s ustanoveniami BREF dokumentu pre spracovateľov neželezných kovov, ktorý vstúpil pre SR do platnosti dňa 13.6.2016, sa naša spoločnosť začala aktívne pripravovať na implementáciu opatrení vedúcich k naplneniu požiadaviek tohto dokumentu v stanovených lehotách. V tejto súvislosti v roku 2017 pokračovali práce na príprave projektovej dokumentácie v oblasti emisií spalín do ovzdušia a kvality vypúšťaných odpadových vôd s cieľom dosiahnutia predpísaných emisných limitov v termíne stanoveným BREF dokumentom, t. j. najneskôr do 12.6.2020.

OVZDUŠIE

V roku 2017 sme zaplatili poplatok za znečisťovanie ovzdušia:

- Obvodnému úradu životného prostredia Spišská Nová Ves vo výške 66.612 EUR,
- MÚ Krompachy vo výške 580 EUR.

Uvedené poplatky sú vypočítané podľa údajov z roku 2016.

ODPADY

V rámci technologického procesu výroby medi vznikajú aj technologické odpady. Časť vznikajúcich odpadov je odpredávaná. Troska zo šachtovej pece je ako produkt certifikovaná ako umelé kamenivo pre inžiniersko-stavebnú činnosť. V roku 2017 sme odpredali celkom 15 143 ton tohto umelého kameniva. Ostatné odpady (komunálny odpad, odpadové oleje, olejové filtre, a pod.) boli zlikvidované oprávnenými firmami. Za uloženie, zneškodnenie a likvidáciu odpadov spoločnosť v roku 2017 zaplatila 7.799,24 EUR.

VODY

Všetky odpadové vody sú zachytávané, upravované a vypúšťané do recipientu Hornád. V roku 2017 nedošlo k žiadnemu havarijnému úniku nebezpečných látok do vypúšťaných odpadových vôd. Slovenskému vodohospodárskemu podniku Košice sme zaplatili poplatok za vypúšťanie odpadových vôd vo výške 242,98 EUR.

Sociálna oblasť

STAROSTLIVOSŤ O ZAMESTNANCOV

Naša spoločnosť plne rešpektuje legislatívny rámec starostlivosti o svojich zamestnancov. Má spracovaný sociálny program, ktorý zahŕňa preventívnu zdravotnú starostlivosť, rekondičné pobyty, poskytovanie závodného stravovania, ochranné pracovné pomôcky, pitný režim. Zamestnanci mali možnosť využívať krytú plaváreň v meste.

Na školenia a vzdelávanie sme v roku 2017 vynaložili 10 180 EUR. Pre zamestnancov sú podľa potreby zabezpečované odborné kurzy a školenia.

VZŤAHY K OKOLIU

V rámci svojich možností sme podporovali akcie organizované Mestským úradom, kultúrne a spoločenské podujatia, ale aj činnosť našich bývalých zamestnancov združených v kluboch dôchodcov.

Menšími finančnými darmi sme podporili mesto Krompachy, MO Jednoty dôchodcov Slovenska - Krompachy, Denné centrum seniorov Krompachy, Memoriál J Šoltésa – 7. ročník turnaja v halovom futbale, Technickú univerzitu Košice – Hutnícku fakultu. Celkovo darovali Kovohuty, a. s. v roku 2017 sumu vo výške 2 400 Eur.

Ostatné

PLNENIE ZÁVÄZKOV VOČI ŠTÁTU

Daňové, odvodové a iné záväzky vo vzťahu k štátu a štátnym inštitúciám počas roku 2017 sme si plnili riadne, pravidelne a v stanovených termínoch. K záveru roka sme nemali voči týmto orgánom žiadne dlhy po lehote splatnosti.

UDALOSTI OSOBITNÉHO VÝZNAMU, KTORÉ NASTALI PO SKONČENÍ ÚČTOVNÉHO OBDOBIA, ZA KTORÉ SA VYHOTOVUJE VÝROČNÁ SPRÁVA

Po 31. decembri 2017 a do dňa zostavenia účtovnej závierky nenastali žiadne také udalosti, ktoré by významným spôsobom ovplyvnili aktíva a pasíva spoločnosti, okrem tých, ktoré sú výsledkom bežnej činnosti.

Spoločnosť schválila nového člena dozornej rady, ktorým je Dipl.-Ing. Uwe Schmidt so vznikom funkcie k 6.3.2018.

NÁKLADY NA ČINNOSŤ V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA

V oblasti výskumu a vývoja spoločnosť nevykonávala žiadne činnosti.

NADOBUDNUTIE VLASTNÝCH AKCIÍ A OBCHODNÝCH PODIELOV

Spoločnosť nenadobudla vlastné akcie alebo obchodné podiely.

INFORMÁCIE O ORGANIZAČNEJ ZLOŽKE V ZAHRANIČÍ

Spoločnosť nezriadila a ani nevlastní žiadnu organizačnú zložku v zahraničí.

KONTAKTNÉ INFORMÁCIE

Kontaktné informácie

Sídlo:

Kovohuty, a.s.

ul. 29. augusta 586, 053 42 Krompachy

E-mail office@kovohuty.sk

www.kovohuty.sk

Výrobný závod:

Kovohuty, a.s.

ul. 29. augusta 586, 053 42 Krompachy

Tel. +421 (0) 53 4161 104

E-mail office@kovohuty.sk

www.kovohuty.sk



Prílohy

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT K 31.12.

| | | 2017 | 2016 |
|------------|---|-------------------|-------------------|
| | | EUR | EUR |
| * | Čistý obrat | 16 260 542 | 14 623 035 |
| ** | Výnosy z hospodárskej činnosti spolu | 16 675 260 | 15 023 070 |
| I. | Tržby z predaja tovaru | - | - |
| II. | Tržby z predaja vlastných výrobkov | 1 623 230 | 1 296 247 |
| III. | Tržby z predaja služieb | 14 637 312 | 13 326 787 |
| IV. | Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob | 195 670 | 125 101 |
| V. | Aktivácia | 15 015 | 12 340 |
| VI. | Tržby z predaja dlhod.nehm.maj, dlhod.hmot.majet., materiálu | 16 692 | 3 923 |
| VII. | Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti | 187 341 | 258 671 |
| ** | Náklady na hospodársku činnosť spolu | 16 134 387 | 14 269 680 |
| A. | Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru | - | - |
| B. | Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladov. dodávok | 7 413 035 | 6 704 219 |
| C. | Opravné položky k zásobám | -3 330 | 11 022 |
| D. | Služby | 2 142 456 | 1 791 076 |
| E. | Osobné náklady súčet | 3 660 412 | 3 237 847 |
| E.1. | Mzdové náklady | 2 544 607 | 2 228 104 |
| E.2. | Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva | - | - |
| E.3. | Náklady na sociálne poistenie | 893 107 | 762 572 |
| E.4. | Sociálne náklady | 222 698 | 247 171 |
| F. | Dane a poplatky | 164 527 | 138 195 |
| G. | Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku | 2 148 072 | 1 959 805 |
| G.1. | Odpisy dlhod.nehm majetku a dlhod.hmot.majetku | 1 933 570 | 1 994 752 |
| G.2. | Opravné položky k dlhod.nehm.maj. a dlhod.hmot.maj. | 214 501 | -34 946 |
| H. | Zostatková cena predaného dlhod.maj. a predaného materiálu | 204 | 107 |
| I. | Opravné položky k pohľadávkam | 208 802 | 2 609 |
| J. | Ostatné náklady na hospodársku činnosť | 400 209 | 424 799 |
| *** | VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA Z HOSPODÁRSKEJ ČINNOSTI | 540 873 | 753 390 |
| * | Pridaná hodnota | 6 919 065 | 6 254 158 |
| ** | Výnosy z finančnej činnosti spolu | 7 | 1 |
| VIII. | Tržby z predaja cenných papierov a podielov | - | - |
| IX. | Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet | - | - |
| X. | Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet | - | - |
| XI. | Výnosové úroky | 6 | 1 |
| XI.1. | Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek | - | - |
| XI.2. | Ostatné výnosové úroky | - | 1 |

PRÍLOHY

| | | | |
|-------|---|----------------|-----------------|
| XII. | Kurzové zisky | 1 | - |
| XIII. | Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z deriv.oper. | - | - |
| XIV. | Ostatné výnosy z finančnej činnosti | - | - |
| ** | Náklady na finančnú činnosť spolu | 63 094 | 146 150 |
| K. | Predané cenné papiere a podiely | - | - |
| L. | Náklady na krátkodobý finančný majetok | - | - |
| M. | Opravné položky k finančnému majetku | - | - |
| N. | Nákladové úroky | 55 986 | 136 706 |
| N.1. | Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky | 54 214 | 136 706 |
| N.2. | Ostatné nákladové úroky | 1 772 | - |
| O. | Kurzové straty | 591 | 547 |
| P. | Náklady na precenenie cenných papierov a nákl.na deriv. oper. | - | - |
| Q. | Ostatné náklady na finančnú činnosť | 6 517 | 8 896 |
| *** | VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA Z FINANČNEJ ČINNOSTI | -63 087 | -146 149 |
| **** | VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA ZA ÚČTOVNÉ OBDOBIE PRED ZDANENÍM | 477 786 | 607 242 |
| R. | Daň z príjmov | 2 880 | 2 880 |
| R.1. | Daň z príjmov splatná | 2 880 | 2 880 |
| R.2. | Daň z príjmov odložená | - | - |
| S. | Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom | - | - |
| **** | VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA ZA ÚČTOVNÉ OBDOBIE PO ZDANENÍ | 474 905 | 604 362 |

SÚVAHA K 31.12.**AKTÍVA**

| | 2017 | 2016 |
|--|-------------------|-------------------|
| k 31.12. | EUR | EUR |
| Spolu majetok | 19 708 037 | 19 286 257 |
| A. Neobežný majetok | 16 971 878 | 16 384 061 |
| A.I. Dlhodobý nehmotný majetok | 2 835 | 1 681 |
| A.II. Dlhodobý hmotný majetok | 16 969 043 | 16 382 380 |
| A.III. Dlhodobý finančný majetok | - | - |
| B. Obežný majetok | 2 714 475 | 2 722 416 |
| B.I. Zásoby | 1 917 149 | 1 566 210 |
| B.II. Dlhodobé pohľadávky | - | - |
| B.II. 1. Pohľadávky z obchodného styku | - | - |
| B.III. Krátkodobé pohľadávky | 514 558 | 979 015 |
| B.III.1. Pohľadávky z obchodného styku | 184 419 | 594 488 |
| B.IV. Krátkodobý finančný majetok | 129 191 | 159 218 |
| B.V. Finančné účty | 153 577 | 17 972 |
| C. Časové rozlíšenie | 21 685 | 179 781 |

PASÍVA

| | 2017 | 2016 |
|---|--------------------|--------------------|
| k 31.12. | EUR | EUR |
| Spolu vlastné imanie a záväzky | 19 708 037 | 19 286 257 |
| A. Vlastné imanie | -12 510 428 | -12 985 333 |
| A.I. Základné imanie | 6 697 742 | 6 697 742 |
| A.IV. Zákonné rezervné fondy | 1 354 577 | 1 294 140 |
| A.V. Ostatné fondy zo zisku | - | - |
| A.VI. Oceňovacie rozdiely z precenenia | - | - |
| A.VII. Výsledok hospodárenia minulých rokov | -21 037 652 | -21 581 578 |
| A.VIII. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení | 474 905 | 604 362 |
| B. Záväzky | 32 180 609 | 32 275 013 |
| B.I. Dlhodobé záväzky | 1 303 | 704 335 |
| B.II. Dlhodobé rezervy | 118 237 | 92 351 |
| B.III. Dlhodobé bankové úvery | - | - |

PRÍLOHY

| | | | |
|-----------|----------------------------|---------------|---------------|
| B.IV. | Krátkodobé záväzky | 31 609 463 | 31 043 609 |
| B.IV.1. | Záväzky z obchodného styku | 30 545 855 | 27 204 390 |
| B.V. | Krátkodobé rezervy | 451 606 | 434 718 |
| B.VI. | Bežné bankové úvery | - | - |
| C. | Časové rozlíšenie | 37 856 | -3 422 |

N Á V R H **PREDSTAVENSTVA KOVOHUTY, A.S. NA ROZDELENIE** **ÚČTOVNÉHO ZISKU ZA ROK 2017 PRE ČLENOV DOZORNEJ RADY** **A AKCIONÁROV VALNÉHO ZHROMAŽDENIA AKCIOVEJ** **SPOLOČNOSTI**

Kovohuty, akciová spoločnosť vykázala za rok 2017 :

| | |
|----------------------|-------------------|
| a) Účtovný zisk..... | 474 904,50 EUR |
| ▪ výnosy..... | 16 675 259,85 EUR |
| ▪ náklady | 16 200 355,35 EUR |
| Účtovný zisk | 474 904,50 EUR |

ktorý je náúčtovaný na účte 431 – Hospodársky výsledok v schvaľovacom konaní.

V zmysle platných postupov účtovania predkladáme návrh na:

| | |
|--|-----------------------|
| rozdelenie účtovného zisku vo výške | 474 904,50 EUR |
| 1) povinný prídelenie do Rezervného fondu vo výške 10 % z čistého zisku(Stanovy a. s. zo dňa 10.4.2008) | 47 490,45 EUR |
| 2) na úhradu strát minulých rokov | 427 414,05 EUR |

Návrh predkladá: Predstavenstvo a. s.

Michal Jankaj – predseda predstavenstva

Ing. Jozef Dzuruš. – člen predstavenstva

Bart Buyens – člen predstavenstva

Brixlegg, 8.06.2018

PRÍLOHY

Prejednané v Dozornej rade akciovej spoločnosti:

Bernd Georg Käsmann – predseda Dozornej rady

Dietmar Leitlmeier – člen Dozornej rady

Uwe Schmidt – člen Dozornej rady

Peter Perháč – člen Dozornej rady

Jozef Mlynár – člen Dozornej rady

Brixlegg, 8.06.2018

Schválené na Valnom zhromaždení a. s.

Brixlegg, 8.06.2018